



Schweizerische Berufsbildungsämter-Konferenz  
Conférence suisse des offices de la formation professionnelle  
Conferenza svizzera degli uffici della formazione professionale

Eine Fachkonferenz  
der Schweizerischen Konferenz der kantonalen Erziehungsdirektoren  
Une conférence spécialisée  
de la Conférence suisse des directeurs cantonaux de l'instruction publique

## **Empfehlung 1 "Begleitende Massnahmen":** Versand Deklaration und interkantonale Bildungsbewilligungen

## **Recommandation 1 « Mesures d'accompagnement » :** Envoi de la déclaration en cas d'autorisation de former intercantonale

*An die Amtsleitungen*

Sehr geehrte Damen und Herren

Nach ersten Rückmeldungen aus Unternehmen machen wir gerne die Kantone darauf aufmerksam, dass bei Betrieben mit interkantonalen Bildungsbewilligungen nur der Sitzkanton die Deklaration verschickt.

Im Anhang finden Sie die Liste der Firmen/Ausbildungsorganisationen mit interkantonalen Bildungsbewilligungen.

Herzlichen Dank für Weiterleitung der Information an die verantwortliche Person Ihres Berufsbildungsamtes.

Freundlich grüsst

Susann Schläppi

Geschäftsleiterin Kommission berufliche Grundbildung KBGB

\*\*\*\*\*

*Aux directions des offices de la formation professionnelle*

*Madame, Monsieur,*

*Après les premières réponses des entreprises, nous rendons attentifs les cantons que, pour les entreprises disposant d'une autorisation de former intercantonale, le canton-siège seul envoie le formulaire pour la déclaration.*

*Vous trouvez en annexe la liste des entreprises et organisations de formation qui disposent d'une autorisation de former intercantonale.*

*Je vous remercie de transmettre cette information à la personne responsable de ce thème dans votre office.*

*Veillez agréer, Madame, Monsieur, mes meilleures salutations, Madame, Monsieur,*

*Susann Schläppi*

*Secrétaire de la commission formation professionnelle initiale CFPI*

---

Schweizerische Berufsbildungsämter-Konferenz SBBK c/o Generalsekretariat EDK  
Haus der Kantone | Speichergasse 6 | Postfach 660 | CH-3000 Bern 7  
T: 031 309 51 71 | F: 031 309 51 10 | <http://www.sbbk.ch>

**EDK | CDIP | CDPE | CDEP |**

Conferenza svizra dals directurs chantunals da l'educaziun publica (CDEP)  
Conferenza svizzera dei direttori cantonali della pubblica educazione (CDPE)  
Conférence suisse des directeurs cantonaux de l'instruction publique (CDIP)  
Schweizerische Konferenz der kantonalen Erziehungsdirektoren (EDK)